



Astigarragako Udala

Idazkaritza - Secretaría
idazkaritza@astigarraga.eus

2017HBOL0033

URUMEA KALEKO 6 ETA 10 ATARIETAKO 6 ETXEBIZITZA ALOKAIRU SOZIALEAN ESLEITZEKO ZOZKETA

ACTA DEL SORTEO DE 6 VIVIENDAS DE LOS PORTALES 6 Y 10 DE URUMEA KALEA EN REGIMEN DE ALQUILER SOCIAL

Eguna: 2018-04-16

Ordua: 19:30 – 19:54

Lugar: Udaletxeko areto nagusia

Udalak ordezkatzuz honako hauek bertaratu dira: Asisten en representación del Ayuntamiento:

- Zorione Etxezarraga Ortuondo (alkatea)
- Juan Martín Arregui Sagües (1. alkate orde

Kontxi Urdampilleta Santamaria, Astigarragako udaleko ordezeko idazkaria, jardun da **fede-emaile publiko** gisa.

Actúa como **fedatario publico** la secretaria accidental del Ayuntamiento de Astigarraga, Kontxi Urdampilleta Santamaria

Beatriz Ibarburu Floresek, Udaleko hirigintza, etxebizitza eta ingurugiro saileko administrariak, ere parte hartu du, udal ordezeko idazkariarekin batera.

Participa junto con la secretaria accidental del Ayuntamiento, Beatriz Ibarburu Flores, administrativa del Departamento de Urbanismo, vivienda y medio ambiente del ayuntamiento.

Zozketarekin hasi aurretik udal-idazkariak azaldu du zozketarako behin betiko zerrendak onartzen zituen 132/2018 dekretuaren kontra beraztertze-errekurtso bat aukeztu zela, eta gainera, zozketan parte hartzeko onartutako pertsona batek uko egin dioela parte hartzeari. Adierazi du bi eskaerak 429/2018 Dekretuz onartu direla, eta ondorioz, behin betiko zerrendak aldatu direla, onartuen zerrendan 15 zenbakiko eskaera sartuaz 3 kupoan, eta 71 zenbakikoa kenduaz.

Antes de dar comienzo al sorteo, la secretaria municipal ha explicado que se ha interpuso un recurso de reposición al Decreto 132/2018 por el que se aprobaba la lista definitiva para el sorteo, y que, además, uno de las personas admitidas ha rehusado a tomar parte en el sorteo. Ha señalado que ambas peticiones han sido admitidas por Decreto 429/2018, por lo que se ha modificado la listas definitivas incluyendo – en la lista de admitidos – la solicitud nº 15 – en el cupo nº 3 – y excluyendo la nº 71.

Jarraian **zozketaren garapenaren** nondik norakoak azaldu dira, adieraziz panel batetan etxebizitza bakoitzari eta onartutako eskaera bakoitzari dagozkion bolatxoak jarri direla;

A continuación ha explicado el **desarrollo del sorteo**, señalando que se han colocado sobre un panel la distribución de las bolas en



Astigarragako Udala

Idazkaritza – Secretaría
Idazkaritza@astigarraga.eus

letra urdinez jarri direla etxebizitzei dagozkion zenbakiak eta beltzez, berriz, eskabideei dagozkionak.

letra azul correspondientes a cada vivienda y bolas en negro correspondientes a cada número de solicitud que integran cada grupo o cupo.

Zozketa **1. TALDEA edo KUPO**arekin hasi da. Talde hau babes bereziko gizarte-egoeran daudenentzat gorde da; hau da: adingabe bat ardurapean duten guraso bakarreko bizikidetzak-unitateentzat, genero indarkeriaren biktimeentzat, banandueentzat, diborziatueentzat, ezkongabeentzat eta alargueentzat, eta desgaitasun psikikoa dutela egiaztatutako pertsonentzat.

El sorteo comienza con el **CUPO 1**. Este grupo está destinado a situaciones sociales de especial protección; es decir, unidades convivenciales monoparentales con 1 menor a su cargo, víctimas de violencia de género, personas separadas, divorciadas, solteras y viudas; y personas que acrediten la condición de discapacidad psíquica.

Talde honi ere etxebizitza bat egokitu zaie, hain zuzen:

A este grupo también se le asignado una vivienda, en concreto:

Etxebizitzak / Viviendas	Garajea / Garaje	Trastelekua / Trastero
Urumea10, 2. B	28	54

Talde honetan 16 eskabide onartu dira, hain zuzen, zenbaki hauek dituzten eskabideak:

En este cupo se han admitido 16 solicitudes, en concreto, las solicitudes con los siguientes números:

3	30
4	45
5	46
6	51
26	56
27	61
28	67
29	69

Zozketari ekiteko, etxebizitzei dagozkien bolatxo urdinak boltsa urdinean sartu dira, eta onartutako eskabideei dagozkion bolatxo beltzak, berriz, boltsa txurian.

Para realizar el sorteo, se introducen las bolas azules correspondientes a las viviendas en el saco azul y las bolas negras correspondientes a las solicitudes en la bolsa blanca.

Boltsa bakoitzeko bolatxo bat atera da eta emaitza honako hau izan da:

Extrayendo una bola de cada uno de los sacos se obtiene el siguiente resultado:



Astigarragako Udala

Idazkaritza – Secretaría
idazkaritza@astigarraga.eus

ETXEBIZITZA / VIVIENDA	HAUTATUA / SELECCIONADO/A
Urumea 10, 2. B	56

ITXAROTE ZERRENDIA / LISTA DE ESPERA	
Itxarote zerrendako 1.a	26
Itxarote zerrendako 2.a	51
Itxarote zerrendako 3.a	69
Itxarote zerrendako 4.a	3
Itxarote zerrendako 5.a	29
Itxarote zerrendako 6.a	30
Itxarote zerrendako 7.a	28
Itxarote zerrendako 8.a	45
Itxarote zerrendako 9.a	61
Itxarote zerrendako 10.a	4
Itxarote zerrendako 11.a	5
Itxarote zerrendako 12.a	6
Itxarote zerrendako 13.a	27
Itxarote zerrendako 14.a	46
Itxarote zerrendako 15.a	67

Jarraian **2. TALDEA** edo **KUPO**aren zozketari ekin zaio. Talde hau gorde da; batetik, 3 kide edo gutxiagoko bizikitza-unitateentzat eta pertsonentzat, horietako batek gutxienez 30 urte edo gutxiago baditu; eta bestetik, 30 urte edo gehiagoko 2 kideko bizikitza-unitateentzat.

Talde honi 2 etxebizitza egokitu zaizkie, zehazki, hauek:

Acto seguido se procede al sorteo del **CUPO 2**. Este grupo está destinado a personas o unidades convivenciales no superiores a 3 miembros y que al menos uno de ellos tenga una edad igual o inferior a 30 años; y para unidades convivenciales de 2 personas con edad superior a 30 años.

A este grupo se le han asignado 2 viviendas, en concreto, las siguientes :

Etxebizitzak / Viviendas	Garajea / Garaje	Trastelekua / Trastero
Urumea 6, 3. E	142	42
Urumea 10, 1. C	15	50



Astigarragako Udala

Idazkaritza – Secretaría
idazkaritza@astigarraga.eus

Talde honetan 31 eskabide onartu dira, hain zuzen, zenbaki hauek dituzten eskabideak:

En este cupo se han admitido 31 solicitudes, en concreto, las solicitudes con los siguientes números:

2	43
12	44
13	50
16	52
17	53
19	54
20	55
21	58
22	60
23	64
25	66
31	68
32	70
36	73
37	75
41	

Zozketari ekiteko, etxebizitzei dagozkien bolatxo urdinak boltsa urdinean sartu dira, eta onartutako eskabideei dagozkion bolatxo beltzak, berriz, boltsa txurian.

Boltsa bakoitzeko bolatxo bat atera da eta emaitza honako hau izan da:

Para realizar el sorteo, se introducen las bolas azules correspondientes a las viviendas en el saco azul y las bolas negras correspondientes a las solicitudes en la bolsa blanca.

Extrayendo una bola de cada uno de los sacos se obtiene el siguiente resultado:

ETXEBIZITZA / VIVIENDA	HAUTATUA / SELECCIONADO/A
Urumea 6, 3. E	31
Urumea 10, 1. C	55



Astigarragako Udala

Idazkaritza - Secretaria
idazkaritza@astigarraga.eus

ITXAROTE ZERRENDAA / LISTA DE ESPERA	
Itxarote zerrendako 1.a	50
Itxarote zerrendako 2.a	20
Itxarote zerrendako 3.a	43
Itxarote zerrendako 4.a	16
Itxarote zerrendako 5.a	44
Itxarote zerrendako 6.a	73
Itxarote zerrendako 7.a	19
Itxarote zerrendako 8.a	37
Itxarote zerrendako 9.a	60
Itxarote zerrendako 10.a	21
Itxarote zerrendako 11.a	23
Itxarote zerrendako 12.a	52
Itxarote zerrendako 13.a	70
Itxarote zerrendako 14.a	17
Itxarote zerrendako 15.a	36
Itxarote zerrendako 16.a	53
Itxarote zerrendako 17.a	58
Itxarote zerrendako 18.a	2
Itxarote zerrendako 19.a	13
Itxarote zerrendako 20.a	32
Itxarote zerrendako 21.a	22
Itxarote zerrendako 22.a	66
Itxarote zerrendako 23.a	75
Itxarote zerrendako 24.a	41
Itxarote zerrendako 25.a	12
Itxarote zerrendako 26.a	25
Itxarote zerrendako 27.a	54
Itxarote zerrendako 28.a	68
Itxarote zerrendako 29.a	64



Astigarragako Udala

Idazkaritza – Sekretarria
idazkaritza@astigarraga.eus

Bukatzeko **3. TALDEA** edo **KUPO**aren zozketari ekin zaio. Talde hau gorde da 3 kide edo gehiago dituzten bizikitza-unitatentzat.

Talde honi 3 etxebizitza egokitu zaizkie, zehazki, etxebizitza hauek:

Para terminar se procede al sorteo del **CUPO 3**. El mismo está destinado a aquellas unidades convivenciales que tengan 3 o más miembros.

A este grupo se le han asignado 3 viviendas, en concreto, las siguientes:

Etxebizitzak / Viviendas	Garajea / Garaje	Trastelekua / Trastero
Urumea kalea 6, 1. C	7	91
Urumea kalea 6, 3. A	63	96
Urumea kalea 6, 4. D	137	103

Talde honetan 12 eskabide onartu dira, hain zuzen, zenbaki hauek dituzten eskabideak:

En este cupo se han admitido 12 solicitudes, en concreto, las solicitudes con los siguientes números:

1	38
10	47
14	48
15	62
18	63
34	65

Zozketari ekiteko, etxebizitzetara dagozkien bolatxo urdinak boltsa urdinean sartu dira, eta onartutako eskabideei dagozkion bolatxo beltzak, berriz, boltsa txurian.

Para realizar el sorteo, se introducen las bolas azules correspondientes a las viviendas en el saco azul y las bolas negras correspondientes a las solicitudes en la bolsa blanca.

Boltsa bakoitzeko bolatxo bat atera da eta emaitza honako hau izan da:

Extrayendo una bola de cada uno de los sacos se obtiene el siguiente resultado:

ETXEBIZITZA / VIVIENDA	HAUTATUA / SELECCIONADO/A
Urumea kalea 6, 1. C	1
Urumea kalea 6, 3. A	10
Urumea kalea 6, 4. D	18




Astigarragako Udala

Idazkaritza – Secretaría
idazkaritza@astigarraga.eus

ITXAROTE ZERRENDIA / LISTA DE ESPERA	
Itxarote zerrendako 1.a	63
Itxarote zerrendako 2.a	38
Itxarote zerrendako 3.a	14
Itxarote zerrendako 4.a	62
Itxarote zerrendako 5.a	65
Itxarote zerrendako 6.a	34
Itxarote zerrendako 7.a	15
Itxarote zerrendako 8.a	48
Itxarote zerrendako 9.a	47

Zozketan ez da gertakaririk egon, eta
19:54ak direnean amaitutzat ematen da.

No habiendo constatado la existencia de
incidencias, se da por finalizado el sorteo a
las 19:54.


Kontxi Urdampilleta Santamaria
Astigarraga Udako Idazkaria,
IDAZKARITZA SAILA